

## **OMIERŻENIE** (24) *sb n*

**omierzenie** (18), **omierzienie** (6); omierzenie *BiałKat*, *RejZwierc* (8); omierzienie *MiechGlab*, *RejAp*; omierzenie : omierzienie *RejPos* (9:4).

*Wymowa: omier-żenie, omier-zienie.*

o jasne, pierwsze *e* pochylone (tylko z *BiałKat*), drugie i końcowe jasne.

sg *N* omierzenie (3); -e (1), -(e) (2). ◊ *G* omierzieni(a) (1). ◊ *A* omierzieni(e) (4). ◊ *I* omierzeni(e)m (1). ◊ *L* omierzeniu (15).

*Sł stp notuje, Cn brak, Linde w objaśnieniu s.v. omierziciel.*

*Obrzydzenie, wstręt* (24) : naprzednieyfy sobie grzech á omierzenie Pan pocztyta tych ktorzy fie vnołzą zá inżymy modłami álbo chwálami bálwánow *RejAp* 83v.

*omierzenie czego* (2): Powiadali oni iako by tam ludzie mieli roskołzny á długi żywoth, thak iż ftarci dla teskności á omierzienia długiego wieku [*tedio affecti*] z gor barzo wyfokich w morzu fie topią, wżitko to łą wymyły. *MiechGlab* 62; *BiałKat* 376.

*omierzenie u kogo* (14): [nędzny człowiek] á iż iuz zołtał w wiecznym przekłęciu á w wielkim gniewie/ á w okrutnym omierzieniu v Páná fwego. *RejPos* 101v, 101, 326v; *RejZwierc* 268. *Cf* »w omierzeniu być«.

*omierzenie komu* (1): Bo chociaiy iuz nie fráncuzy/ nie guzy/ nie wrzody/ nie pleury/ nie koliki/ tedy przedię thępość/ gnułność/ nikczemność/ á wżytkim omierzenie/ to nas pewnie nie minie *RejZwierc* 14.

*omierzenie czyje* [w tym: *ai poss* (2), *G pron* (1)] (3): á iákoby cie odwieść mogł od Páná twoiego/ á przywieść cie w omierzenie iego. *RejPos* 167v; Więc omierzenie ludzkie/ bo fie iuz więc wżyfyctám zbieżą fie mu dziwowác iáko miedźwiedziowi. *RejZwierc* 75v, 46v.

*Zwroty: »w omierzeniu być«* [w tym: *u kogo* (10)] [*szyk zmienny*] (12): Gdyż pewnie wiemy w iákim iełt omierzeniu grzełzny á vpádły człowiek v Pána tego. *RejPos* 167, 42, 103v, 227v, 228v, 230 [2 r.], 321; *RejZwierc* A5v, 33 [2 r.], 46v.

»[kogo] w omierzeniu mieć« (1): będziecie w połufzeńftwie ludu nieznaíomego/ ktorzy was w omierzeniu mieć będą. *RejZwierc* 256.

*Szeregi: »niełaska a omierzienie«* (1): oczby tákież iáko y on przyfzedł w niełáfkę á w omierzienie v Páná fwoie<sup>go</sup> *RejPos* 101.

»obrzydzenie a omierzenie« [*szyk 1:1*] (2): *RejPos* 326v; Iełt tedy Pokutá prawdziwé á vprzýmé náwrócenie grzełzného człowieká ku pánu Bogu/ y wielkie dręczenie y žal/ zá grzechy popełnióne/ á obrzydzenie y omierzienie złości fwoich *BiałKat* 376.

»ohyda i omierzenie« (1): Abowiem owo poćciwe iełt wieczne/ á to doczełne. Owo z wielką á nadobną łlawą/ á to s fprofną ohydą y v wżzech omierzieniem. *RejZwierc* 268.

»przekłęcie a (i) omierzenie« (2): iż ták źle/ iż ták iełt przeciw woley iego: á iż to iełt y w przekłęciu y w omierzeniu v niego. *RejPos* 230, 103v.

»trąd a omierzenie« (1): Słuchayże co s tego roście/ márnny trąd á márne omierzenie przed oblicznością Páná tego. *RejPos* 212v.

*Synonimy: obrzydzenie, ohyda.*

*Cf* **OBMIERŻENIE, OMIERZIĆ, OMIERZNIENIE**

TZ